STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 21 августа 2014 г.

ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ОБЪЯВЛЯЕТ О ПРОГРЕССЕ В РАМКАХ ОРГАНИЗАЦИИ ПАРКА В ПОРТОВОЙ ЧАСТИ ГОРОДА БУФФАЛО (BUFFALO HARBOR STATE PARK)

Целый ряд проектов для активного отдыха на открытом воздухе призван привлечь посетителей в прибрежную зону города

Губернатор Куомо (Cuomo) сегодня объявило том, что в сентябре на территории Парка в портовой части города Буффало (Buffalo Harbor State Park) начнутся строительные работы в рамках реализации проектов, направленных на расширение доступа общественности к ресурсам парка для активного отдыха на открытом воздухе в прибрежной зоне города.

«Парк является основным элементом проекта благоустройства зоны Внешней гавани (Outer Habor) и восстановления одной из главных достопримечательностей города Буффало — его прибрежной территории, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), — Преобразование парка привлечет новые инвестиции, создаст новые возможности и станет еще одним доказательством успешного и динамичного развития города Буффало (Buffalo)».

В прошлом месяце Управлением по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия штата Нью-Йорк (New York State Office of Parks Recreation and Historic Preservation) в партнерстве с Корпорацией по развитию акватории канала Эри (Erie Canal Harbor Development Corporation) было организовано три общественных встречи, на которых общественности предлагалось представить свои идеи по вопросу развития территории Внешней гавани Буффало (Buffalo’s Outer Harbor), в том числе Парка в портовой части города (Buffalo Harbor State Park). Представители общественности, участвующие в этих трех встречах, поделились своими мыслями в отношении оптимального долгосрочного использования территории и соответствующих объектов. В настоящее время информация, полученная от представителей общественности, изучается для последующего внесения в планы дальнейшего развития территории.

Уже этой осенью начнутся работы в рамках фазы 1; в частности, будет начато:

• Строительство тематической площадки в морском стиле, двух павильонов для пикников, а также концертной площадки с подключением к электрической сети и системе водоснабжения;

• Строительство береговых террас, разнообразящих локальный ландшафт и обеспечивающих вид с более мощной зеленой перспективой;

• Расширение имеющейся системы троп для создания новых троп по периметру парка с восточной и северной стороны;

• Восстановление инфраструктуры парка, в том числе велосипедных парковок, урн для мусора и вторичного сырья, форм ландшафтного дизайна, а также систем сбора ливневых стоков и прочих инженерных систем; а также

• Оптимизация всей зеленой зоны парка, в частности укладка дерна и почвенного слоя.

Изображения внешнего вида Парка в портовой части города Буффало (Buffalo Harbor State Park) после реконструкции приведены на веб-сайте Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия штата Нью-Йорк здесь.

Руководитель Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия штата Нью-Йорк (New York State Office of Parks, Recreation and Historic Preservation) Роуз Харви (Rose Harvey) сказала: «Территориальное сообщество Западного Нью-Йорка (Western New York) ратует за прекрасное будущее своей прибрежной территории, и Управление парков радо возможности принять участие в мероприятиях, проводимых в этой связи. Проведенные общественные встречи дали впечатляющие результаты, и мы с волнением изучаем полученные отклики в отношении планов Фазы 1, а также мнения по поводу наших будущих проектов. Мы с нетерпением ждем возможности развить свой успех в рамках организации нашего нового парка штата, который, нашими общими усилиями, станет настоящей общественной достопримечательностью в прибрежной части города».

Член Конгресса Брайан Хиггинс (Brian Higgins) сказал: «На протяжении десятилетий этот общественный объект прибрежной зоны не получал необходимого внимания. Планы в отношении расширения зеленых зон, оптимизации видимого ландшафта у воды и развития инфраструктуры для семейного отдыха означают начало новой истории и реальные инвестиции в «лужайку у фасада» Буффало от Управления парков штата, специалисты которого понимают, как нужно работать на благо общества, примут меры по немедленному обеспечению интересных и перспективных новшеств, а также будут гордиться возможностью поддерживать красоту и привлекательность парка на должном уровне в будущем».

Член Нижней палаты Законодательного собрания Шон Райан (Sean Ryan) сказал: «Целью Внутренней гавани всегда было обеспечение расширенного доступа населения к воде, который бы предполагал постоянное расширение аудитории посетителей, желающих познакомиться с

уникальностью прибрежной зоны и самой гавани. Под руководством Губернатора Куомо (Cuomo) в этом направлении был достигнут существенный прогресс. Парк в портовой части города Буффало (Buffalo Harbor State Park) обеспечит новые возможности для любителей рыбалки, прогулок и активного отдыха на территории непрерывно развивающейся прибрежной зоны».

Глава Администрации округа Эри (Erie) Марк Полонкарз (Mark Poloncarz) сказал: «Я благодарю Губернатора за оперативное принятие мер в части реализации плана создания на территории округа Эри (Erie) парка мирового класса. Реконструированные изображения позволяют оценить масштаб преобразований, которые, благодаря нашим усилиям, изменят внешний вид прибрежной зоны, обеспечат возможности отдыха и привлекут в парк местных жителей и гостей города».

Мэр города Буффало (Buffalo) Байрон Браун (Byron Brown) сказал: «Внутренняя Гавань Буффало (Buffalo) является одним из основных муниципальных объектов, который, в конечном счете, превратится в зону отдыха, популярную как среди жителей города, так и среди его гостей. Моя администрация сделала основной целью улучшение доступа общественности к береговой линии. За последние несколько лет, начиная с крупных инвестиций на сумму в 172 млн. долларов в Яхт-клуб в бассейне Эри (Erie Basin Marina), до проекта Центр Гавани (HarborCenter) и реконструкции улицы Огайо (Ohio) и исторического парка Бродерик (Broderick Park), мы достигли значительного прогресса, который становится все явственнее. Я благодарю Губернатора Куомо (Cuomo) за создание Парка в портовой зоне города Буффало (Buffalo Harbor State Park), который создаст новые возможности, стимулирующие дополнительные инвестиции, предпринимательскую деятельность и создание рабочих мест».

Роберт Джиойа (Robert Gioia), председатель корпорации ECHDC и Наблюдательного комитета по вопросам развития прибрежной зоны города Буффало (Buffalo Waterfront Development Advisory Committee), а также Президент фонда Oishei Foundation, сказал: «Парк в портовой зоне города Буффало (Buffalo Harbor Park) является важным элементом пана органичного развития прибрежной территории города, который обеспечит сообщение между Внутренней гаванью, районом Cobblestone District, зоной каналов (Canalside) и центром города. Уникальные проекты, реализуемые на территории парка, дадут нам возможность воочию наблюдать за воплощением целого ряда идей развития парковой зоны, полученных от представителей местной общественности. Нет ничего более значимого для привлечения внимания, участия и инвестиций, чем прибрежная зона большого города».

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

****
WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE

Russian